

FELADAT-ELLÁTÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről **Kőszegszerdahely község Önkormányzata** (székhely: 9725 Kőszegszerdahely, Kossuth u. 5., adószám: 15420954-1-18) képviseli: **Takács Péter** polgármester (a továbbiakban: Önkormányzat)

másrészről **Társult Evangélikus Egyházközség Nemescsó** (székhely: 9739 Nemescsó, Péterfy Sándor utca 39., adószám: 19894016-1-18, bankszámlaszáma: 10990005-00000008-40120025) képviseli: **Kalincsák Balázs** (a továbbiakban: Fenntartó)

együttesen a **Felek** között, az **étkeztetés mint szociális alapszolgáltatás** biztosítása és működtetése tárgyában az alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel:

1. Az Önkormányzat a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény (a továbbiakban: Sztv.) 62. §-a szerinti étkeztetést 2017. január 1. napjától a **Társult Evangélikus Egyházközség Nemescsó** által fenntartott **Sartoris Szeretetszolgálat** (9739 Nemescsó, Péterfy Sándor utca 39., ágazati azonosítója: S0254359) (a továbbiakban: Intézmény) által látja el.
2. Jelen feladat-ellátási szerződést a Felek az Sztv. 91. § (1) bekezdés c) pontjában és 120. §-ban kapott felhatalmazás alapján kötik meg.
3. Az Önkormányzat vállalja, hogy az Intézmény által biztosított szolgáltatások igénybevételének lehetőségéről és feltételeiről a lakosságot, illetve az érintetteket a helyben szokásos módon tájékoztatja.
4. Felek rögzítik, hogy a szociális étkeztetés szolgáltatás ellátása az Önkormányzat közigazgatási területén történik azon jogosultak részére, akik a településen állandó lakóhellyel vagy bejelentett tartózkodási hellyel rendelkeznek. Az Önkormányzat a további jogszabályi kötelezettségeiről a szociális ellátásokról szóló rendeletében foglaltak szerint gondoskodik. Az ellátottak száma a szerződés megkötésekor 7 fő, amely az év közbeni igényléseknek megfelelően változhat.
5. Fenntartó nyilatkozik arról, hogy a szerződésben meghatározott szolgáltatás vonatkozásában a jogszabályokat, a szakmai követelményeket, nyilvántartási kötelezettségeket és az előírt adatszolgáltatási kötelezettségeket betartja, és az Intézmennyel betartatja, továbbá a statisztikai adatgyűjtéshez szükséges adatokat rendelkezésre bocsátja.
6. A Felek rögzítik, hogy a jelen feladat-ellátási szerződésben meghatározott szolgáltatásra vonatkozó igényt az ellátott közvetlenül, írásban az Intézmény részére köteles benyújtani.
7. A Felek rögzítik, hogy a szolgáltatás intézményi térítési díját az Sztv. 92/C. § (1) bekezdése és 115.§-a szerint Fenntartó állapítja meg.

B *b*
Takács

8. A Felek rögzítik, hogy a szolgáltatásért fizetendő személyi térítési díj összegét az Intézmény vezetője a Fenntartó által meghatározott intézményi térítési díj és a Fenntartó által meghatározott mértékű kedvezmény figyelembevételével állapítja meg. A térítési díj csökkentésének mértéke, vagy elengedése az Sztv. 116.§ (1) bekezdésének és (3) bekezdés a) pontjának figyelembe vételével történik.
9. A személyi térítési díjat havonta utólag kell megfizetni az igénybe vételt követő hónap 10. napjáig.
10. A szolgáltatás nyújtásával kapcsolatosan felmerülő esetleges panaszokat az Intézmény vezetője - távolléte esetén a szervezeti és működési szabályzatában helyettesítési joggal felruházott személy - a panasz benyújtásától számított 8 napon belül köteles kivizsgálni és az ellátást igénybe vevő részére az írásos választ megküldeni.
11. Ha a Fenntartó az étkeztetés igénybevételére írásban benyújtott kérelmet elutasítja, a Fenntartó a kérelmet és a döntéséről szóló iratot 8 napon belül az Önkormányzathoz eljuttatja. Az Önkormányzat a soron következő testületi ülésén dönt a kérelemről és döntéséről tájékoztatja az érintetteket. Az Önkormányzat döntésének felülvizsgálatát a bíróságtól lehet kérni.
12. Az Önkormányzat tudomásul veszi, hogy az étkeztetési feladatok vonatkozásában a Fenntartó igényelheti az állami hozzájárulást.
13. Az Önkormányzat tudomásul veszi, hogy a feladat-ellátási szerződés szerinti szolgáltatáshoz hozzájárulást köteles fizetni, amennyiben az állami támogatás és az Intézmény feladathoz kapcsolódó saját bevétele nem nyújt fedezetet a feladat összes tárgyévi kiadására. A hozzájárulás alapja az Intézmény által ellátott, a szerződés tárgyát képező szolgáltatás tárgyévi tényleges kiadásai, illetve a feladatra kapott állami támogatás és az adott feladattal kapcsolatos saját bevétel különbözete.
14. A 13. pontban meghatározott önkormányzati hozzájárulás folyósításának szabályai:
 - 14.1. Az Önkormányzat 50 ezer forint összegű hozzájárulási előleget fizet a Fenntartónak tárgyév január 10. napjáig.
 - 14.2. A Fenntartó által megállapított, tárgyév február hónap utolsó napjáig rögzített tényleges igénybevételi adatok alapján számított éves hozzájárulás összegét az Önkormányzat egyhavi részletekben minden hónap 10. napjáig átutalással megfizet a Fenntartónak.
 - 14.3. Fenntartó a 14.2. pontban meghatározott hozzájárulási összeget tárgyév augusztus 31-ig felülvizsgálja, és szükség esetén módosítja, melyről az Önkormányzatot értesíti.
 - 14.4. A megfizetett előleget a 15. pontban meghatározott, a zárszámadáshoz kapcsolódó elszámoláskor kell figyelembe venni.

ly

TOLB

15. A feladathoz kapcsolódó állami támogatás, a saját bevételek illetve az azon felüli hozzájárulás felhasználásáról az Intézmény szakmai és pénzügyi beszámolót/elszámolást készít az Önkormányzati zárszámadás benyújtásáig. Az Önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az éves elszámolás során felmerült többletköltséget megtéríti a Fenntartó részére a zárszámadás elfogadását követő 30 napon belül. Fenntartó pedig kötelezettséget vállal arra, hogy ha a Önkormányzat által a tárgyév során utalt hozzájárulás nem került teljes összegben felhasználásra, azt az Intézmény az Önkormányzat tárgyévi zárszámadásának elfogadását követő 30 napon belül visszautalja az Önkormányzat részére.
16. A Felek jelen feladat-ellátási szerződés teljesítése során egymással kötelesek együttműködni. Ha bármelyik szerződő fél jelen feladat-ellátási szerződésben rögzített bármely kötelezettségét nem, vagy nem megfelelően teljesíti, a másik fél erre vonatkozó írásbeli jelzése alapján köteles a szerződésszegő magatartását haladéktalanul megszüntetni. Az ennek elmulasztásából származó mindennemű igazolt kárt köteles a másik félnek megtéríteni. Amennyiben az írásbeli felszólítás alapján a szerződésszegő magatartást nem szünteti meg, a másik fél jogosult a szerződést 1 hónapos felmondási idővel egyoldalúan, indokolás nélkül felmondani. Fenntartó szerződésszegés esetén a feladat-ellátási szerződésben vállalt szolgáltatási feladatait köteles a felmondási idő alatt ellátni az Intézmény útján.
17. A szerződést a Felek 2017. január 1. napjától határozatlan időre kötik. A Felek megállapodnak abban, hogy bármelyik fél jogosult a másik fél részére benyújtott egyoldalú nyilatkozattal, 3 hónapos felmondási idővel a szerződést felmondani.
18. A Felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződést - különösen szolgáltatást érintő jogszabályváltozás esetén - kizárólag írásban módosíthatják.
19. A szerződés felmondása esetén a Felek a szolgáltatási feladatok és az ellenérték tekintetében időarányosan elszámolnak egymással.
20. Jelen feladat-ellátási szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és az egyéb hatályos jogszabályok rendelkezéseit kell alkalmazni.

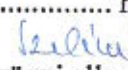
A Felek jelen szerződést elolvasás és értelmezés után - mint akaratukkal mindenben megegyezőt - jóváhagyólag aláírták.

Köszegszerdahely, 2016. november 29.


Takács Péter
 Köszegszerdahely Község Polgármestere




Kalinczák Balázs
 Társult Evangélikus Egyházközség Nemescső

Ellenjegyzem
 2016 NOV 29.
 év hó

 pénzügyi ellenjegyző



Wydawnictwo
1984

FELADAT-ELLÁTÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről **Kőszegszerdahely község Önkormányzata** (székhely: 9725 Kőszegszerdahely, Kossuth u. 5., adószám: 15420954-1-18) képviseli: **Takács Péter** polgármester, (a továbbiakban: Önkormányzat)

másrészről **Társult Evangélikus Egyházközség Nemescsó** (székhely: 9739 Nemescsó, Péterfy Sándor utca 39., adószám: 19894016-1-18, bankszámlaszáma: 10990005-00000008-40120025) képviseli: **Kalincsák Balázs** (a továbbiakban: Fenntartó)

együttesen a **Felek** között, a **házi segítségnyújtás, mint szociális alapszolgáltatás** biztosítása és működtetése tárgyában az alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel:

1. Az Önkormányzat a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény (a továbbiakban: Sztv.) 63. §-a szerinti házi segítségnyújtást 2017. január 1. napjától a **Társult Evangélikus Egyházközség Nemescsó** által fenntartott **Sartoris Szeretetszolgálat** (9739 Nemescsó, Péterfy Sándor utca 39., ágazati azonosítója: S0254359) (a továbbiakban: Intézmény) által látja el.
2. Jelen feladat-ellátási szerződést a Felek az Sztv. 91. § (1) bekezdés c) pontjában és 120. §-ban kapott felhatalmazás alapján kötik meg.
3. Az Önkormányzat vállalja, hogy az Intézmény által biztosított szolgáltatások igénybevételének lehetőségéről és feltételeiről a lakosságot, illetve az érintetteket a helyben szokásos módon tájékoztatja.
4. Felek rögzítik, hogy a házi segítségnyújtás szolgáltatás ellátása az Önkormányzat közigazgatási területén történik azon jogosultak részére, akik a településen állandó lakóhellyel vagy bejelentett tartózkodási hellyel rendelkeznek. Az ellátottak száma a szerződés megkötésekor 4 fő, amely az év közbeni igényléseknek megfelelően változhat.
5. Fenntartó nyilatkozik arról, hogy a szerződésben meghatározott szolgáltatás vonatkozásában a jogszabályokat, a szakmai követelményeket, nyilvántartási kötelezettségeket és az előírt adatszolgáltatási kötelezettségeket betartja, és az Intézmennyel betartatja, továbbá a statisztikai adatgyűjtéshez szükséges adatokat rendelkezésre bocsátja.
6. A Felek rögzítik, hogy a jelen feladat-ellátási szerződésben meghatározott szolgáltatásra vonatkozó igényt az ellátott közvetlenül, írásban az Intézmény részére köteles benyújtani. Fenntartó a gondozási szükséglet felmérése után dönt arról, hogy a kérelmező a szociális segítés, vagy a személyi gondozás ellátási formára jogosult-e.
7. A Felek rögzítik, hogy a szolgáltatás intézményi térítési díját az Sztv. 92/C. § (1) bekezdése és 115.§-a szerint Fenntartó állapítja meg.
8. A Felek rögzítik, hogy a szolgáltatásért fizetendő személyi térítési díj összegét az Intézmény vezetője a Fenntartó által meghatározott intézményi térítési díj és a Fenntartó által meghatározott mértékű kedvezmény figyelembevételével állapítja meg. A térítési díj csökkentésének mértéke, vagy elengedése az Sztv. 116.§ (1) bekezdésének és (3) bekezdés b) pontjának figyelembe vételével történik.

(Handwritten signatures and initials)

9. A személyi térítési díjat havonta utólag kell megfizetni az igénybe vételt követő hónap 10. napjáig.
10. A szolgáltatás nyújtásával kapcsolatosan felmerülő esetleges panaszokat az Intézmény vezetője - távolléte esetén a szervezeti és működési szabályzatában helyettesítési joggal felruházott személy - a panasz benyújtásától számított 8 napon belül köteles kivizsgálni és az ellátást igénybe vevő részére az írásos választ megküldeni.
11. Ha a Fenntartó (vagy az Intézmény) a házi segítségnyújtás igénybevételére írásban benyújtott kérelmet elutasítja, a Fenntartó (vagy az Intézmény) a kérelmet és a döntéséről szóló iratot 8 napon belül az Önkormányzathoz eljuttatja. Az Önkormányzat a soron következő testületi ülésén dönt a kérelemről és döntéséről tájékoztatja az érintetteket. Az Önkormányzat döntésének felülvizsgálatát a bíróságtól lehet kérni.
12. Az Önkormányzat tudomásul veszi, hogy az ellátott feladatok vonatkozásában a Fenntartó igényelheti az állami hozzájárulást.
13. Az Önkormányzat tudomásul veszi, hogy a feladat-ellátási szerződés szerinti szolgáltatáshoz hozzájárulást köteles fizetni, amennyiben az állami támogatás és az Intézmény feladathoz kapcsolódó saját bevétele nem nyújt fedezetet a feladat összes tárgyévi kiadására. A hozzájárulás alapja az Intézmény által ellátott, a szerződés tárgyát képező szolgáltatás tárgyévi tényleges kiadásai, illetve a feladatra kapott állami támogatás és az adott feladattal kapcsolatos saját bevétel különbözete.
14. A 13. pontban meghatározott önkormányzati hozzájárulás folyósításának szabályai:
 - 14.1 Az Önkormányzat 100 ezer forint összegű előleget fizet a Fenntartónak tárgyévi január 10. napjáig.
 - 14.2 A Fenntartó által megállapított, tárgyévi február hónap utolsó napjáig rögzített tényleges igénybevételi adatok alapján számított éves hozzájárulás összegét az Önkormányzat egyhavi részletekben minden hónap 10. napjáig átutalással megfizet a Fenntartónak.
 - 14.3 Fenntartó a 14.2. pontban meghatározott hozzájárulási összeget tárgyévi augusztus 31-ig felülvizsgálja és szükség esetén módosítja, melyről az Önkormányzatot értesíti.
 - 14.4 A megfizetett előleget a 15. pontban meghatározott, a zárszámadáshoz kapcsolódó elszámoláskor kell figyelembe venni.
15. A feladathoz kapcsolódó állami támogatás, a saját bevételek illetve az azon felüli hozzájárulás felhasználásáról az Intézmény szakmai és pénzügyi beszámolót/elszámolást készít az Önkormányzati zárszámadás benyújtásáig. Az Önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az éves elszámolás során felmerült többletköltséget megtéríti a Fenntartó részére a zárszámadás elfogadását követő 30 napon belül. Fenntartó pedig kötelezettséget vállal arra, hogy ha a Önkormányzat által a tárgyévi során utalt hozzájárulás nem került teljes összegben felhasználásra, azt az Intézmény az Önkormányzat tárgyévi zárszámadásának elfogadását követő 30 napon belül visszautalja az Önkormányzat részére.



16. A Felek jelen feladat-ellátási szerződés teljesítése során egymással kötelesek együttműködni. Ha bármelyik szerződő fél jelen feladat-ellátási szerződésben rögzített bármely kötelezettségét nem, vagy nem megfelelően teljesíti, a másik fél erre vonatkozó írásbeli jelzése alapján köteles a szerződésszegő magatartását haladéktalanul megszüntetni. Az ennek elmulasztásából származó mindennemű igazolt kárt köteles a másik félnek megtéríteni. Amennyiben az írásbeli felszólítás alapján a szerződésszegő magatartást nem szünteti meg, a másik fél jogosult a szerződést 1 hónapos felmondási idővel egyoldalúan, indokolás nélkül felmondani. Fenntartó szerződésszegés esetén a feladat-ellátási szerződésben vállalt szolgáltatási feladatait köteles a felmondási idő alatt ellátni az Intézmény útján.
17. A szerződést a Felek 2017. január 1. napjától határozatlan időre kötik. A Felek megállapodnak abban, hogy bármelyik fél jogosult a másik fél részére benyújtott egyoldalú nyilatkozattal, 3 hónapos felmondási idővel a szerződést felmondani.
18. A Felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződést - különösen szolgáltatást érintő jogszabályváltozás esetén - kizárólag írásban módosíthatják.
19. A szerződés felmondása esetén a Felek a szolgáltatási feladatok és az ellenérték tekintetében időarányosan elszámolnak egymással.
20. Jelen feladat-ellátási szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és az egyéb hatályos jogszabályok rendelkezéseit kell alkalmazni.

A Felek jelen szerződést elolvasás és értelmezés után - mint akaratukkal mindenben megegyezőt - jóváhagyólag aláírták.

Köszegszerdahely, 2016. november 29.....

Takács Péter
Takács Péter

Köszegszerdahely Község Polgármester



Kalinczák Balázs
Kalinczák Balázs

Társult Evangélikus

Egyházközség Nemescsó

[Signature]
Ellenjegyzem.

..... év 2016 NOV 29 hó

[Signature]
pénzügyi ellenjegyző



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆԱԿՈՒԹՅԱՆ ԻՐԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆԱԿՈՒԹՅԱՆ ԻՐԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆԱԿՈՒԹՅԱՆ ԻՐԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ

